

《孫子》新論集粹

第二届孙子兵法国际研讨会论文选

SUN ZI XIN LUN JI CUI



长征出版社

《孫子》新論集粹

第二届孙子兵法国际研讨会论文选

长征出版社

1992年3月·北京

(京)新登字123号

责任编辑：曾光军

装帧设计：陈张平

《孙子》新论集粹

出版：长征出版社 (北京阜外大街34号 邮政编码：100832)

发行：新华书店首都发行所经销 印刷：世界知识印刷厂

850×1168毫米 32开 18印张 5插页 448千字

1992年3月北京第一版第一次印刷 印数：1—5100

ISBN 7-80015-182-4 / E · 24 定价：9.80元

第二届《孙子兵法》国际研讨会

组织委员会成员

主席:

姬鹏飞 (前外交部长, 国际战略研究基金会名誉会长)
郭化若 (前军事科学院副院长, 《孙子兵法》研究会名誉会长)

副主席:

陈 楚 (中国前驻日大使, 国际战略研究基金会会长)
蒋顺学 (军事科学院院长, 《孙子兵法》研究会名誉会长)
糜振玉 (军事科学院副院长, 《孙子兵法》研究会名誉会长)
谢国良 (军事科学院战略研究部部长, 《孙子兵法》研究会会长)
李连庆 (中国前驻印大使, 国际战略研究基金会副会长)

秘书长:

吴如嵩 (军事科学院中国历代战略研究室主任, 《孙子兵法》研究会副会长)

副秘书长:

翟志海 (原国际战略研究基金会办公室副主任)
于汝波 (《孙子兵法》研究会理事, 副秘书长)
彭宏伟 (国际战略研究基金会业务部主任)

一九九六年八月

《孙子》新论集粹编辑组成员

组 长：于汝波

副组长：彭宏伟

成 员：于泽民 毛元佑 王颜呈 刘瑞祥 张云勤

张 或 房立中 柳 玲 黄水华 潘嘉玢

序

中国是世界上著名的文明古国，炎黄文化灿烂辉煌，源远流长。诞生于2500年前的兵学名著《孙子兵法》，既是中华民族的智慧结晶，也是全人类共同的精神财富。它所揭示的军事规律不断给后人以新的启示和教益，至今仍有其重要的理论价值。因此，开展《孙子兵法》的研究，对于促进人类的和平、发展与进步事业，必将产生积极的影响。

以《孙子兵法》为代表的中国古代兵学文化，越来越受到人们的高度重视。无论是在我们中国，还是在其他国家，学习、研究进而借鉴、运用《孙子兵法》的现象已很普遍，这当然是件很可喜的事情，因为这有助于推动《孙子兵法》研究的深入，有利于弘扬中国优秀传统文化。

研究和运用《孙子兵法》，应该象对待古代其他文化典籍一样，本着实事求是、科学客观的态度，汲取其精华，摈弃其糟粕，真正做到以古为鉴，古为今用。具体地说，就是在研究《孙子兵法》的过程中，要坚持历史与逻辑相统一的原则，结合当时的历史背景，把握思想文化自身嬗衍发展的轨迹，深入细致、全面深刻地去认识和领会《孙子兵法》的精博内容和深邃哲理，准确客观地评价它的历史地位及其影响，从而真正揭示它的精髓和真谛。相反，如果脱离具体的时代条件和文化背景，把古人思想现代化，简单地图解《孙子兵法》，那就违背了科学的研究的本来意义，必然会使《孙子兵法》研究偏离正确的方向。

学习与研究是为了借鉴和运用，而借鉴和运用《孙子兵法》，应该采取慎重严肃的态度。孙子所揭示的不少基本军事规律，具有普遍的真理性，它能够对军事领域以外的工作提供宝贵的借鉴和启迪。在这方面已经取得了可观的成果，积累了有益的经验，这是应当肯定的。但是，应当看到，《孙子兵法》的本质属性是“兵法”，是敌我两军生死斗争的军事艺术。从这一意义出发，它又同人类社会的其他活动有着原则区别。因此，《孙子兵法》中许多“兵者诡道”的军事原则是不能随意移用于企业经营或体育竞赛等其他领域的。不然的话，将会使《孙子兵法》的借鉴和运用走入歧途。

《孙子兵法》研究，乃至对中国古代兵法的研究，方兴未艾。我衷心希望这部论文集的出版，能对批判继承以《孙子兵法》为代表的中国古代军事文化遗产起重要的推动作用。是为序。

蒋顺学

1991年8月5日

第二届《孙子兵法》国际研讨会 开 幕 辞

姬鹏飞

各位学者，各位来宾，女士们，先生们：

由中国《孙子兵法》研究会、国际战略研究基金会联合发起并主办的第二届《孙子兵法》国际研讨会现在开幕！

首先，我代表组织委员会对这次国际学术盛会致以热烈的祝贺！对各位特别是来自国外和我国台湾、香港地区的专家学者的光临表示热烈的欢迎！

《孙子兵法》是举世公认的兵学圣典。在它问世的2500多年的时间里，一直以其杰出的思想和深邃的哲理滋哺着古往今来的军事家、政治家、思想家和社会活动家，成为人类共同的精神财富，在世界范围内发生了广泛而深远的影响。

我们这次学术研讨会的主题是：《孙子兵法》的思想体系及其在当今的时代价值。大会发言和分组讨论将涉及《孙子兵法》研究学、《孙子兵法》与当代国际战略、《孙子兵法》与现代社会发展以及东西方军事理论比较等四个大的领域。希望各位学者、专家各抒宏论，切磋琢磨，把《孙子兵法》的研究推进到一个更高的水平。

中国有句名言：“从古知兵非好战”。我们举办这次学术讨

论会，旨在使《孙子兵法》这部珍贵的人类遗产，能为各国人民的友谊、为世界和平和发展更好地服务。

祝各位身体健康，祝大会圆满成功！

第二届《孙子兵法》 国际研讨会闭幕辞

高 锐

各位学者，各位来宾，女士们，先生们，同志们：

第二届《孙子兵法》国际研讨会就要胜利闭幕了！

这次会议，由来自世界几十个国家和地区的300余位专家、学者以及其他各界人士聚会北京，研讨孙子，可谓是群贤毕至，英才荟萃的一次空前盛会。

会议期间，李鹏总理在百忙之中接见了与会代表，发表了热情洋溢的重要讲话，给予会议以极大的支持、指导和鼓舞。

这次会议，开得圆满，开得成功。各位学者畅所欲言，各抒宏论，互相争鸣，气氛热烈而平和，达到了切磋学术、交流经验、增进友谊、加强合作的预期目的。会议共收到各国学者提交的论文80余篇。这些论文，从不同角度对《孙子兵法》进行了广泛的探讨。涉及到了《孙子兵法》思想体系、《孙子兵法》与当代国际战略、《孙子兵法》与现代社会发展和东西方军事理论比较等领域的许多课题。其中对《孙子兵法》在当今社会各领域的影响和应用研究，更是雄文竞秀，佳作纷呈。这就把《孙子兵法》的研究推进到了一个新的高度。

《孙子兵法》自问世以来，其影响所及，早已远远超出了国

家和时代的界限，成为世界人民共同的文化遗产和宝贵的精神财富。我们高兴地看到，孙子研究已经取得了丰硕的成果。但是，从以《孙子兵法》为优秀代表的、丰富多彩的中国古典军事文化的研究开发来说，这还只是一个良好的开端，还有许多工作要做。为此，我建议从以下几个方面继续展开我们的研究工作：

一、进一步拓宽研究领域，把《孙子兵法》的研究与中国古代军事学和军事史的研究结合起来；与世界军事历史、军事科学的研究结合起来；把《孙子兵法》的理论性研究与应用性研究，军事研究与多学科、多领域研究结合起来，逐步地编写出版一批系列性著作，并创作出一套深入浅出地介绍中国古代军事学的普及读物。

二、充分利用现代科技手段，对《孙子兵法》及中国古代军事学进行多角度、多层次的综合研究。近年来，系统论、预测学、电脑分析等已被应用到孙子研究中，并取得了一些令人耳目一新的研究成果，改变了过去研究手段单一的状况。但这项工作还只是一个初步尝试，还有待进一步完善、提高、推广。

三、加强合作与交流。当前，国内外致力于中国古代军事学研究的专家学者及各方面人士，为数不少。这有助于相互了解、取长补短。但是，力量分散，缺乏联系与交流。因此，应开辟联系的渠道，寻求交流与合作的方式，扩大交流，加强联系与合作，促进研究工作的发展。

四、讲求科学，实事求是。这是研究《孙子兵法》应遵循的唯一正确的态度。在这个问题上，既要反对历史虚无主义的观点，也要反对脱离实际的随意拔高。要将其放在当时的历史环境中，以科学的态度和方法进行实事求是的分析和评价。只有这样，才能使研究沿着正确的道路前进，也才能为现实提供真正有益的借鉴。

以《孙子兵法》为代表的中国古代军事学的研究，前景是光

明的。我们希望和欢迎中外各界人士积极参加和支持这项工作。同时，我们也相信，在中外各方的共同努力下，这项研究工作一定会出现一个新的高潮，达到更高的水平，为促进世界和平与进步，做出贡献。

这次会议就要降下帷幕了。会议能够取得圆满成功，是各方面密切协作的结果。国际战略研究基金会和《孙子兵法》研究会的有关人员为筹备这次会议付出了辛勤劳动，参加会议的海外代表给予了大力合作，国际会议中心的工作人员给予了大力支持，谨此表示衷心的感谢！

最后，祝愿全体与会代表身体健康，工作顺利！

祝愿即将离京的海外各地区的朋友旅途平安！

谢谢大家！



第二届孙子兵法国际研讨会开幕式主席台

第二届孙子兵法国际研讨会组织委员会主席姬鹏飞致开幕词





第二届孙子兵法国际研讨会组织委员会副主席蒋顺学主持会议

第二届孙子兵法国际研讨会大会一角





大会代表发言

小组讨论



目 录

序.....	蒋顺学(1)
第二届《孙子兵法》国际研讨会开幕词.....	姬鹏飞(1)
第二届《孙子兵法》国际研讨会闭幕词.....	高 锐(1)
论孙子兵学的科学理性.....	杨丙安(1)
评格里菲思的《孙子兵法》英译本.....	潘嘉纷 刘瑞祥(15)
櫻田本《孙子》重要异文浅笺.....	高普道(29)
櫻田本《孙子兵法》补考.....	穆志超(38)
读《孙子》札记(续)	李 零(42)
兵圣孙子《九地篇》考.....	(日) 服部千春(49)
简本《孙子》残简校读.....	刘春生(59)
《孙子》辨证四则.....	褚良才(70)
《孙子·计篇》之“计”与“诡”二字探义.....	(美) 黄柱华(76)
《孙子兵法·计篇》探微三则.....	朱 军(85)
孙子与老子书中“道”一概念之意义及运用.....	唐亦男(93)
为“择人而任势”正本.....	于泽民(108)
《孙子》的关键字及其思想内涵 ——一个“概念诠释”(Conceptual Interpretation)	

的解析	刘振志	(118)
孙子思想与多极竞争	吴如嵩 陈维民	(129)
孙子的思想对当代战略的影响	陶汉章	(147)
国际战略新形势及其对中国的影响	(美) 薛君度	(153)
《孙子兵法》的某些战略概念对裁军领域的贡献及局限	(联合国) 林国炯	(158)
90年代的经济与国家安全	(美) J · J · 马丁	(171)
《孙子》与中国其他古典军事名著对中国现代战略的影响	(法) 龙乐恒	(183)
本世纪末下世纪初世界战略格局展望	汪于麟	(190)
《孙子兵法》与多极化时期的国家安全战略	郭震远	(198)
军事因素在今后国际政治中的作用		
——略论孙武的战争观及其现实意义	胥世明	(203)
《孙子兵法》与当代核威慑理论	刘华秋	(210)
从国家利益出发试谈“不战而屈人之兵”	艾荣仁	(217)
论孙子“不战而屈人之兵”全胜战略思想	施芝华	(221)
对“不战而屈人之兵”评价要实事求是	黄朴民	(232)
孙子的“全胜”战略及其国际关系理论	黄加林	(242)
孙子的系统和运筹思想	孙柏林	(251)
以博弈论观点看《孙子兵法》	(美) 牛铭实 欧德修克	(261)
《孙子兵法》博弈理论初探	胡建新	(275)
《孙子》战略决策思想浅析	刘春志	(283)
略谈《孙子兵法》的仁诈辩证统一思想	于汝波	(291)
孙武——中国行为学、斗争哲学和科学的创始人		
	(意) 克里斯托夫 · 高利科夫斯基	(303)